



Chinese Christian Church of Ottawa
渥太華華人基督教會

116 Empress Ave. Ottawa, Ontario, Canada K1R 7G2
 Tel: 563-3043 Fax: 563-3344 www.ccco.on.ca

Pastors: Rev. Joshua Wang 王迺華牧師
 Rev. Francis Wong 王國鈞牧師
 Rev. Gary Tse 謝朗軒牧師
 Rev. Jin Su Chong 鄭鎮瑞牧師

Student Ministry Worker: Jethro Cheung 學生事工同工: 張俊翹弟兄

Glory God and Serve Mankind
 榮神益人

二零一八年一月廿一日

	國語崇拜	粵語崇拜
詩歌敬拜	主席/領詩	主席/領詩
代求	朱紀平	王國鈞牧師
敬聽主道	舌頭的威力 雅各書 3:1-12	成為福音的故事 加拉太書 1:10-24
奉獻/回應	會眾	會眾
三一頌	眾立	眾立
祝福	主禱文	王國鈞牧師
歡迎/報告	周暉	王國鈞牧師
講員	潘友聯	王國鈞牧師
主席/領詩	龔仰節	余偉舜/鍾達智
司琴	葉任愛恩	李嘉俊
司事	劉卓輝/潘誠	麥慕蘭/羅湘鄂
招待	易靜	馬孫潔娣
音響	鄔志龍	蔡佔峰/章廣揚

下週事奉	國語崇拜	粵語崇拜
講員	葉立堅	王國鈞牧師
主席/領詩	周暉	梁漢棟/黃玥燕
司琴	母紀元	劉慧賢
司事	黃玲寶/鞠玉琦	高啟興夫婦
招待	胡文瀾	鄭劉敏兒
音響	鄔志龍	章廣揚/李國輝

家訊

- 2018年首次全教會禱告會將於2月4日下午1:30-2:30舉行，敬請預留時間參加，為教會2018年的方向和事工代禱！當天崇拜後有簡單午膳提供參加禱祈會的弟兄姊妹。

粵語事工

- 1月份晚堂崇拜將於24日晚上7:30舉行；當晚8:45-9:15將有崇拜事奉人員座談會，敬請參與晚堂崇拜事奉的弟兄姊妹出席。
- 渥太華2018年「生命之道—詩篇(II)」讀經課程將於3月22日至5月17日(星期四晚7時30分至9時30分)在主恩宣道會舉行(3月29日復活節停課)，費用全免。敬請尚未晨鳥報名的弟兄姊妹踴躍參加，共享神話語的豐富。歡迎在網上報名(www.cgst.edu/hk/cht/WolCourses/index/ca)。截止報名日期：2月22日。如有查詢，請電郵至Wol.ca.otw.eaco@cgst.edu與Edward Ng弟兄聯絡。

國語事工

- 多謝潘友聯弟兄今天在國語堂分享信息，求主賜福給他！
- 成人小組外展聚會將於本周五(一月廿六日)晚上在三樓大堂舉行，6:30將提供晚膳，請各組長與Morris Zhang聯絡確定出席人數。

- 讓我們尋求神的心意，任何有關重建或搬址的方案都是信心向前邁進的一大步。這肯定是一重大計劃，但如果這是神的心意，我們必能達到目標。求主給我們指引。
- 請記念更新教會，特別為王迺華牧師，師母及植堂團隊禱告。求主賜他們智慧和力量，與同工合作，及接觸不同鄰舍和朋友能夠保持耐心和忠誠。
- 為教會門徒訓練祈禱，事工委員會將有智慧，焦點和毅力與各會眾核心小組合作，開展門徒訓練計劃。
 - I. 為粵語會眾祈禱，求神供應一位姊妹來帶領一個姊妹門徒訓練小組，並為星期三晚上的新信徒，門徒訓練禱告。
 - II. 為國語核心小組將培養門徒精神，有效地融入國語事工中；並且祈禱神在每一個門徒階段興起兩位弟兄姊妹進行門徒訓練祈禱。
- 為身體軟弱的肢體代禱，粵語堂：蘇北梓，湯北潤，王偉祺，李乃幸，梁吳如仙，黃譚淑藹，黃滿叔，黃周美伴，鄭錦艷，劉張霞，王吳桂芬。國語堂：麗潔明，龍昌鈞，余寶英，余華，王世曉(Michelle)，佐杏蓮。
- 王吳桂芬最新消息：求主賜醫生智慧為她新的化療計劃有適當的安排，求主讓姊妹保持生活質素，不致有太多的痛苦，並繼續信靠神；遵從祂的指引，讓她心中充滿喜樂與和平。
- 請為國語堂每週五晚上舉行的福音小組祈禱，求主幫助現有的出席的慕道朋友相信福音，並為接觸更多新朋友代禱。
- 請為成人小組一月廿六晚上的外展聚會祈禱，求主幫助帶領的弟兄，讓他們的預備幫助出席的新朋友認識福音。

為陳義琳醫生在中國的長青社事奉祈禱，目前她在加拿大多倫多照顧父母

- 請為她的父母健康祈禱，因為他們需要24/7護理，現在安老中心過渡
- 為她的父親，姊妹及其家人的得救祈禱。
- 她需要智慧、技巧和判斷力為新移民提供輔導，另外還要監管3名見習生。
- 培訓有心的輔導員前往中國，服務那裡有精神問題的人們。

祈禱事項



Chinese Christian Church of Ottawa
渥太華華人基督教會

116 Empress Ave. Ottawa, Ontario, Canada K1R 7G2
 Tel: 563-3043 Fax: 563-3344 www.ccco.on.ca

Pastors: Rev. Joshua Wang 王迺華牧師
 Rev. Francis Wong 王國鈞牧師
 Rev. Gary Tse 謝朗軒牧師
 Rev. Jin Su Chong 鄭鎮瑞牧師

Glorify God and Serve Mankind
 榮神益人

Student Ministry Worker: Jethro Cheung 學生事工同工: 張俊翹弟兄

Sunday Worship January 21, 2018

CCCO exists to build a mature Christian community where Christ's love is experienced, exhibited and extended in Ottawa and beyond. The English ministry seeks to fulfill the purpose of CCCO, building our next generation, serving our community and reaching our neighbors for Christ.

Call to Worship	Andrea Yu
Praise and Song	Ralph Lee
Tithes and Offerings	Andrea Yu
Intercessory Prayer	Allison Yu
Catechism	Pastor Jin Chong
Be Taught by His Truth	Pastor Jin Chong
Sermon: Jesus is the Key to Evangelism Scripture: Colossians 1:15-23	
Response Song	Ralph Lee
Benediction	Pastor Jin Chong

Announcements

	This week	Next week
Chairperson	Andrea Yu	Pastor Jin Chong
Speaker	Pastor Jin Chong	Pastor Jin Chong
Praise Leader	Ralph Lee	Rachel Yip
Ushers	Baldwin Toye Cecile Toye	Alfred Tsang Pauline Tsang

FAMILY NEWS

1. The first Church-wide prayer meeting in 2018 will be held on Feb 4, 1:30 - 2:30 PM. Please set aside this time to come and pray for the church direction and ministries in 2018. There will be a simple lunch provided for those attending the prayer meeting.
2. Please take the time to read the update letters from the Renewal Church and from Nick Pybus which are posted on the English Ministry bulletin board. Please keep these brothers and sisters, and their respective ministries in your prayers.
3. Directory - please see our ushers to fill out a directory form. We will also be asking for your picture to better get to know everyone in our congregation. Thank you for your cooperation.
4. Please join us after the service for our Sunday school. We are addressing the topic of outreach as a church. We will spend a time to watch a short video and discuss what was shared from the clip.
5. Friendly reminder: Do not to leave any visible personal belonging inside the car in order to avoid unnecessary attraction for any potential burglar to break in the car near church.

If you have an announcement or prayer item which you would like printed in the bulletin, please send your requests to: english.news@ccco.on.ca.

PRAYER ITEMS

- Pray for the Lord's guidance on the future of CCCO's facilities; any solution to rebuild on-site or relocate requires a giant step forward in faith.
- Pray that the Discipleship Ministry Committee will have wisdom, be focused and persistent to work with each congregation core group to carry out their disciples making plan.
- Pray for the English congregation praise team training that is taking place every month as well as for the development of our small groups and future small group leaders.
- Pray for those attending Renewal Church's weekly formation groups that they will continue to encounter Christ and be moved to also join the Sunday worship service, taking part in the community.
- Grace Wang's updated: May God give the doctor wisdom on her new chemo treatment plan. She continues to have a quality of life without too much suffering. She continues to trust Him and follow His guidance and be filled with joy and peace in my heart.

Missionary Dr. Alice Chen, Evergreen China

- Alice's parents transitioning to assisted living as they need 24/7 care
- Salvation of Alice's father and sisters and their families
- Her counseling work to Chinese immigrants; needs wisdom, skill, and discernment, also supervising 3 counseling interns
- Opportunity to train Chinese counselors who have a heart to serve those with mental health issues in China